380D0721

Ἀριθ. N 194/12 Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων 28.7.80

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 30ῆς Ἰουνίου 1980

περί συνάψεως συμφωνίας μεταξύ τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος καί τῆς Σουηδίας, σχετικά μέ ὁρισμένα προϊόντα τοῦ κηπευτικοῦ τομέως, ἡ ὁποία ἀπετέλεσε ἀντικείμενο διαπραγματεύσεων βάσει τοῦ ἄρθρου XXVIII τῆς Γενικῆς Συμφωνίας Δασμῶν καί Ἐμπορίου (ΓΣΔΕ)

(80/721/ΕΟΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος καί ἰδίως τό ἄρθρο 113,

τή σύσταση τῆς Ἐπιτροπῆς,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ἡ Σουηδία, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο XXVIII τῆς Γενικῆς Συμφωνίας Δασμῶν καί Ἐμπορίου (ΓΣΔΕ), γνωστοποίησε τήν πρόθεσή της νά ἄρει τήν παγιοποίηση δασμολογικῶν παραχωρήσεων γιά ὁρισμένα προϊόντα τοῦ κηπευτικοῦ τομέως τῶν ὁποίων ἡ Εὐρωπαϊκή Οἰκονομική Κοινότης εἶναι ὁ κύριος προμηθευτής·

ὅτι ἡ Ἐπιτροπή ἄρχισε διαπραγματεύσεις μέ τή Σουηδία, βάσει τοῦ ἄρθρου XXVIII τῆς ΓΣΔΕ · ὅτι κατέληξε σέ μία ἱκανοποιητική συμφωνία μέ τή χώρα αὐτή,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Ἄρθρο 1

Ἡ συμφωνία μεταξύ τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος καί τῆς Σουηδίας, σχετικά μέ ὁρισμένα προϊόντα τοῦ κηπευτικοῦ τομέως, ἡ ὁποία ἀπετέλεσε ἀντικείμενο διαπραγματεύσεως βάσει τοῦ ἄρθρου XXVIII τῆς ΓΣΔΕ, ἐγκρίνεται ἐξ ὀνόματος τῆς Κοινότητος.

Τό κείμενο τῆς συμφωνίας προσαρτᾶται στήν παρούσα ἀπόφαση.

Ἄρθρο 2

Στόν πρόεδρο τοῦ Συμβουλίου ἀνατίθεται νά ὁρίσει τό πρόσωπο πού ἐξουσιοδοτεῖται νά ὑπογράψει τήν συμφωνία μέ ἀποτέλεσμα τήν δέσμευση τῆς Κοινότητος.

Ἔγινε στό Λουξεμβοῦργο, στίς 30 Ἰουνίου 1980.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

V. BALZAMO